

Ændret forslag til Rådets direktiv om ændring af direktiv 70/156/EØF om tilnærmelse af medlemsstaternes lovgivning om godkendelse af motordrevne køretøjer og påhængskøretøjer dertil

(92/C 92/07)

KOM(92) 120 endelig udg. — SYN 360

(Forelagt af Kommissionen i henhold til EØF-Traktatens artikel 149, stk. 3, den 27. marts 1992)

I forslaget til Rådets direktiv om ændring af direktiv 70/156/EØF om tilnærmelse af medlemsstaternes lovgivning om godkendelse af motordrevne køretøjer og påhængskøretøjer dertil foretages følgende ændringer:

1) Artikel 2, stk. 4:

Der tilføjes følgende sætning:

»Godkendelser i henhold til særdirektiver, som er en del af ovennævnte nationale typegodkendelsessystemer, skal fortsat gælde efter den 31. december 1997, medmindre et af de i artikel 5, stk. 3, andet led, nævnte forhold gør sig gældende.«

2) Efter artikel 2 indsættes følgende nye artikel 3:

»Artikel 3

1. På grundlag af relevante oplysninger, som medlemsstaternes myndigheder skal tilvejebringe senest den 31. december 1994, aflægger Kommissionen beretning om, hvordan systemet fungerer og om virkningerne af fuldstændig harmonisering.

2. I den den 31. december 1995 forelægger Kommissionen Rådet et forslag om kodificering af direktiverne i bilag IV.«

3) Den nuværende artikel 3 bliver artikel 4.

Ændring til forslag til Rådets beslutning om vedtagelse af en handlingsplan for udveksling mellem medlemsstaternes forvaltninger af de nationale embedsmænd, der har til opgave at gennemføre de for virkeliggørelsen af det indre marked nødvendige EF-forskrifter

(92/C 92/08)

KOM(92) 113 endelig udg. — SYN 364

(Forelagt af Kommissionen i henhold til EØF-Traktatens artikel 149, stk. 3, den 31. marts 1992)

Efter Europa-Parlamentets udtalelse afgivet på mødet den 9. marts 1992 og Det Økonomiske og Sociale Udvalgs udtalelse afgivet på mødet den 26. februar 1992 om det forslag til Rådets beslutning, der blev forelagt for Rådet af Kommissionen den 6. november 1991, om vedtagelse af en handlingsplan for udveksling mellem medlemsstaternes forvaltninger af de nationale embedsmænd, der har til opgave at gennemføre de for virkeliggørelsen af det indre marked nødvendige EF-forskrifter, og i medfør af artikel 149, stk. 3, i Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab har

Kommissionen besluttet at foretage følgende ændringer i forslaget:

— (I den tyske version): udtrykket »Beschluss« ændres til udtrykket »Entscheidung« i titlen og selve teksten (rettelsen er allerede foretaget i dokumenterne KOM(91) 408 endelig udg./2 og /3)

— (I den danske version): udtrykket »afgørelse« ændres til udtrykket »beslutning« i titlen og selve teksten

-
- Der indsættes en ny betragtning mellem syvende og ottende betragtning, der affattes således:
»udvekslingsembedsmænd fortsætter med at være aflønnet af hjemmeforvaltningen og nyde godt af de hertil knyttede rettigheder;«
 - Ottende betragtning suppleres således:
... når tredjemand gør erstatningsansvar gældende over for dem i forbindelse med udførelsen af deres arbejdsopgaver, »og skal gøres bekendt med de regler for civilretligt ansvar, der vil gælde for dem i værtslandet;«
 - Tiende betragtning affattes således:
»udgifterne i forbindelse med handlingsplanen bæres ligeligt af Fællesskabet og medlemsstaterne; Fællesskabets andel opføres på Kommissionens budget;«
 - I ellefte betragtning ændres udtrykket »Kommissionen« til udtrykket »Fællesskabet«
 - I artikel 8, stk. 2, indsættes følgende:
»... , idet værtslandets officielle sprog prioriteres«
 - Artikel 11, stk. 1, affattes således:
»1. Handlingsplanen skal være flerårig, og gennemførelsen heraf begynder med regnskabsåret 1993.«
 - Begyndelsen af artikel 12 affattes således:
»Inden den 1. juli 1994 forelægger Kommissionen Europa-Parlamentet, Rådet og Det Økonomiske og Sociale Udvalg en rapport om ...«
 - I artikel 9 ændres udtrykket »Kommissionen« til udtrykket »Fællesskabet«.
-